

HOSEA

Joseph Smith Translation

King James Translation

HOSEA 11

⁸How shall I give thee up, Ephraim? How shall I deliver thee, Israel? How shall I make thee as Admah? How shall I set thee as Zeboim? My heart is turned toward thee, and my mercies are extended to gather thee.

HOSEA 11

8 How shall I give thee up, Ephraim? *how* shall I deliver thee, Israel? *how* shall I make thee as Admah? *how* shall I set thee as Zeboim? mine heart is turned within me, my repentings are kindled together.

JOEL

Joseph Smith Translation

King James Translation

JOEL 1

⁶For a nation is come up upon my land, strong and without number, whose teeth are as the teeth of a lion, and he hath the cheek teeth of a great lion.

JOEL 2

¹³And rend your heart and not your garments, and repent and turn unto the LORD your God. For he is gracious and merciful, slow to anger and of great kindness, and he will turn away the evil from you.

¹⁴Therefore repent, and who knoweth

JOEL 1

6 For a nation is come up upon my land, strong, and without number, whose teeth *are* the teeth of a lion, and he hath the cheek teeth of a great lion.

JOEL 2

13 And rend your heart, and not your garments, and turn unto the LORD your God: for he *is* gracious and merciful, slow to anger, and of great kindness, and repenteth him of the evil.

14 Who knoweth *if* he will return

Joseph Smith Translation

but he will return and leave a blessing behind him that you may offer a meat offering and a drink offering unto the LORD your God?

King James Translation

and repent, and leave a blessing behind him; *even* a meat offering and a drink offering unto the LORD your God?

AMOS

Joseph Smith Translation

AMOS 3

⁶“Shall a trumpet be blown in the city and the people not be afraid? Shall there be evil in a city and the LORD hath not known it? ⁷Surely the Lord GOD will do nothing until he revealeth the secret unto his servants the prophets.”

AMOS 4

³“And ye shall go out at the breaches, every one before his enemy, and ye shall be cast out of your palaces, saith the LORD.”

⁵“And offer a sacrifice of thanksgiving with leaven, and proclaim and publish the free offerings. For thus do ye, O ye children of Israel, saith the Lord GOD. ⁶Therefore I also have given you cleanness of teeth in all your cities and want of bread in all your places. Yet

King James Translation

AMOS 3

⁶ Shall a trumpet be blown in the city, and the people not be afraid? shall there be evil in a city, and the LORD hath not done *it*?

⁷ Surely the Lord GOD will do nothing, but he revealeth his secret unto his servants the prophets.

AMOS 4

³ And ye shall go out at the breaches, every *cow at that which is* before her; and ye shall cast *them* into the palace, saith the LORD.

⁵ And offer a sacrifice of thanksgiving with leaven, and proclaim *and* publish the free offerings: for this liketh you, O ye children of Israel, saith the Lord GOD.

⁶ ¶ And I also have given you cleanness of teeth in all your cities, and want of bread in all your

Joseph Smith Translation	King James Translation
have ye not returned unto me, saith the LORD.” AMOS 7 ³And the LORD said concerning Jacob, “Jacob shall repent for this. Therefore I will not utterly destroy him, saith the LORD.” ⁶And the Lord said concerning Jacob, “Jacob shall repent of his wickedness. Therefore I will not utterly destroy him, saith the Lord GOD.”	places: yet have ye not returned unto me, saith the LORD. AMOS 7 3 The LORD repented for this: It shall not be, saith the LORD. 6 The LORD repented for this: This also shall not be, saith the Lord GOD.

JONAH

Joseph Smith Translation	King James Translation
JONAH 3 ⁹“Who can tell, if we will repent and turn unto God, but he will turn away from us his fierce anger that we perish not?” ¹⁰And God saw their works, that they turned from their evil way and repented. And God turned away the evil that he had said he would bring upon them.	JONAH 3 9 Who can tell <i>if</i> God will turn and repent, and turn away from his fierce anger, that we perish not? 10 ¶ And God saw their works, that they turned from their evil way; and God repented of the evil, that he had said that he would do unto them; and he did <i>it</i> not.

ZECHARIAH

Joseph Smith Translation

King James Translation

ZECHARIAH 4

¹⁰“For who hath despised the day of small things? For they shall rejoice and shall see the plummet in the hand of Zerubbabel with those seven. They are the servants of the LORD which run to and fro through the whole earth.”

¹⁴Then said he, “These are the two anointed ones that stand before the Lord of the whole earth.”

ZECHARIAH 6

⁵And the angel answered and said unto me, “These are the four servants of the heavens which go forth from standing before the Lord of all the earth. ⁶The black horses which are therein go forth unto the north country, and the white go forth after them. And the grisled go forth toward the south country.”

ZECHARIAH 8

⁷“Thus saith the LORD of hosts: Behold I will gather my people from the east country and from the west country.”

ZECHARIAH 4

10 For who hath despised the day of small things? for they shall rejoice, and shall see the plummet in the hand of Zerubbabel *with* those seven; they *are* the eyes of the LORD, which run to and fro through the whole earth.

14 Then said he, These *are* the two anointed ones, that stand by the Lord of the whole earth.

ZECHARIAH 6

5 And the angel answered and said unto me, These *are* the four spirits of the heavens, which go forth from standing before the Lord of all the earth.

6 The black horses which *are* therein go forth into the north country; and the white go forth after them; and the grisled go forth toward the south country.

ZECHARIAH 8

7 Thus saith the LORD of hosts; Behold, I will save my people from the east country, and from the west country;

Joseph Smith Translation

¹³“And it shall come to pass that as ye were a curse among the heathen, O house of Judah and house of Israel, so will I gather you, and ye shall be a blessing. Fear not, but let your hands be strong.”

King James Translation

13 And it shall come to pass, *that* as ye were a curse among the heathen, O house of Judah, and house of Israel; so will I save you, and ye shall be a blessing: fear not, *but* let your hands be strong.

